



Atkerpamasai laiškėlis

COUPON

Gali būti atkirtas gavėju  
Peut être détaché par le  
destinataire

Išsiuntimo įstaigos  
štamplis  
Pavardė ir adresas  
Nom et domicile de l'expé-  
diteur

*H. Barthes  
Mermel  
Wolff*

Registravimo numeriai  
Numéros d'enregistrement  
Išsiuntimo šalis  
Pays d'origine

Lithuanie

Lydimasis adresas. Bulletin d'expédition

Siuntinių  
Colis  
Muitinės deklaracijų  
Déclarations en douane  
Liudymų arba faktūrų  
Certificats ou actures

Apjėtojo mokesnio suma  
Montant de remboursement

Kam  
A

Paskyrimo vieta  
Lieu de destination  
Gatvė ir numeris  
Rue et numéro

Sekimo kelias: Acheminements

Muitinės štamplis  
Timbre de la douane

Svoris, Poidis  
Muitos rinkliavos  
Droits de douane

Per  
Voie

Apšalinimo įstaiga  
Bureau d'échange

Papildo gavimo įstaiga arba paskyrimo šalis muitinė.  
Cadre à remplir par le bureau d'entrée ou par le service de la douane du pays de destination.

1940  
Hinterfrankreich  
Bern-Schweiz  
50 Marktgasse 50.  
švice

Ein Zettel in dem  
bille ungenau je A Sub.  
gebirg. Oberland. Glandine  
Elsen. Lohrin. Lenzburg.  
neke Betsien. nante 1 yien  
Rohelford. Nöhen und Nöhen.  
Sowie 5 Sub ungenau Prokator. Hys  
5 " Bajan. ungenau  
und kon möglic 1 Satz  
genau genauen Pelen ungen.  
und 1 x gebirg 126. x enll  
Hochachtungswell

3 3 10  
LITVA  
30 PASTAS 30  
30 PASTAS 30

1948  
1939  
10  
3  
7  
SANTIMI  
100  
100  
100  
100

fr. Margrit Egli  
Adelboden. Bern  
Hinderheim Helios  
25 Schweiz.

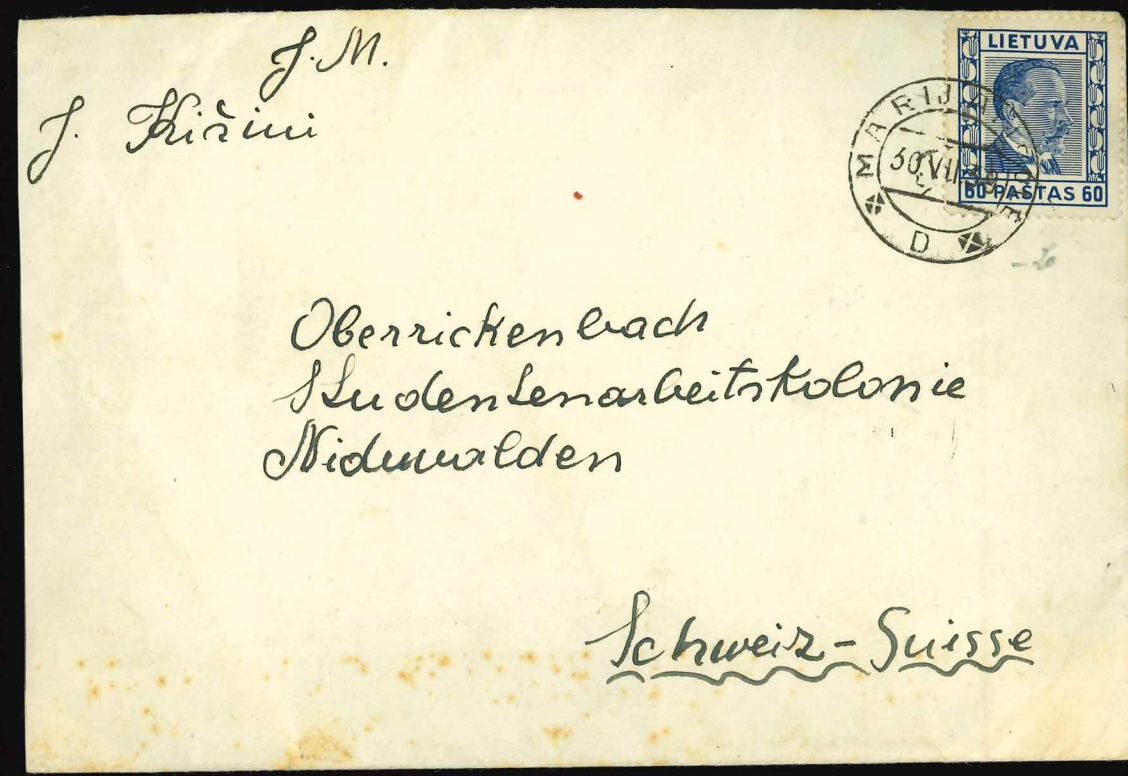
Chape, 10. 2. 39

Hebe Margrit! Allernachst. fahrst du  
bis zur mitternachtsstunde in  
für 2 bis 3 Tage über die Grenze.  
um die Gegend nachzuschauen,  
zu bestimmen, a. h. immer  
im. Diege gefällig es mit  
mal Klein. Dampfen. Sie  
passen gut. a. h. nur zur  
nach. Sie nur auch. (Hilf! Dank  
kein. Gnet. Mit freundl. Grüßen  
Dank Egli.

Pon.  
VYTAUTAS MATULAITIS  
Schweiss / Šveicarija/  
Oberrickenbach,  
Nidwalden.

30 PASTAS 30  
30 PASTAS 30













  
 Herr Dr. med. Otto Lenz
   
 Zürich 2
   
 St. Charles-Str. 27
   
 Schweiz

Abbeisapies Suisse
   
 Monsieur le Docteur
   
 Pharmacie de la
   
 "Chapelle de la Vierge"
   
 Courvelles
   
 Legrain
   
 (Suisse)






Firma
   
 Heer & Co., A.G.,
   
 Oberuzwil.
   
 Šveicarija.
   
 PILN. B-VĒ
   
**M. J. VARŠAVSKIS**
  
 BASONINIŲ DIRBINIŲ D-VĒ
   
 KAUNAS, RAUDONDVARIO G. 22A.
   
 PREK. REG. A. NR. 786.
   
 TEL. 2-53-11. PAŠTO DĒŽ. 386.



Herrn Rolf Peyer
   
 Ettenfeldst. 6
   
 Seebach - Zürich
   
 Schweiz

In der Befreiung mit Ihnen  
 in Anbetracht der Tatsache haben  
 zu mir ein gerade ich  
 Ihnen diese Karte Ich hoffe, dass  
 Sie mein Angebot gütig annehmen  
 werden und Ihre mich schon  
 auf die v. Antwort.  
 Mit Sammlungs P. Rudgats  
 C.C.C. 1504






VISPASAULES PASTA SAVIENĪBA
   
 UNION POSTALE UNIVERSELLE
   
 LATVIJA © LETTONIE
   
 PASTKARTE - CARTE POSTALE

Suisse, Schweiz.
   
 Herrn
   
 Prof. Dr. med. C. Amstler
   
 Baden - Aargau
   
 Pömmelberg-Pl. 28.
   
 Schweiz.

Herren SCHMIDT SOEHNE, A/G.,
   
 kl. Hünigerstrasse 96,
   
 BASEL, 5.
   
 Schweiz.



Par avion  
Lidpasts

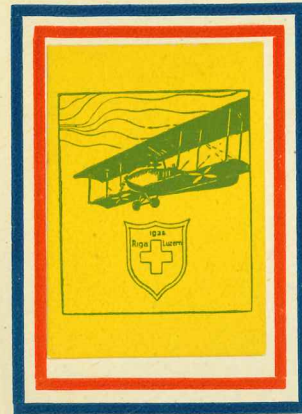


Madame  
J. Bill.  
Meggen.  
Suisse.  
mis Lucerne.



Herrn  
Prof.  
Wustka - Vortb

Par avion  
Lidpasts



Air mail

München  
Vahmzollerstr.  
**EUGEN Sekula**  
**LUZERN**  
Schweiz Suisse

Basler





544



Recommandé.

Georg H. Jaeger

Briefmarken en gros  
Export & Import.

Spezialität:  
Briefmarken aller Länder  
des früh. Russ. Zarenreiches.

LIBAU, Lettland  
Postfach 25.

Philatelisten-Verein Zug  
Herrn Hans Thür



Zug

(Schweiz)

*Oberwil*



Rigaer Stadt-Disconto-Bank.

Recomm  
Herrn  
Hönegger & Co.



*H. Gallen  
Schweiz.*

Der Missionsfreund

Postfach 679, Lettland, Riga.

KRAJKASE!



ABONNEMENT  
RADIO BONE



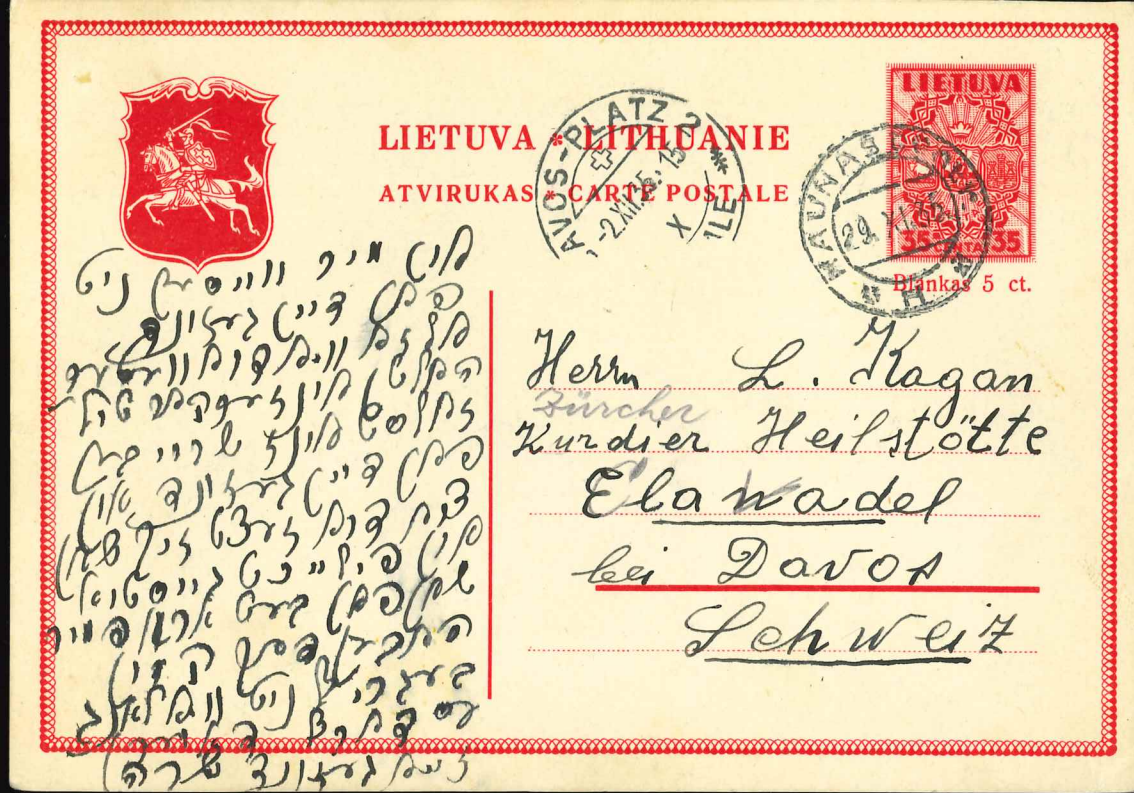
ŠVEICE.

Herrn Franz Beidler,  
St. Gallen,  
Dufourstr. 40  
Waisenhaus.









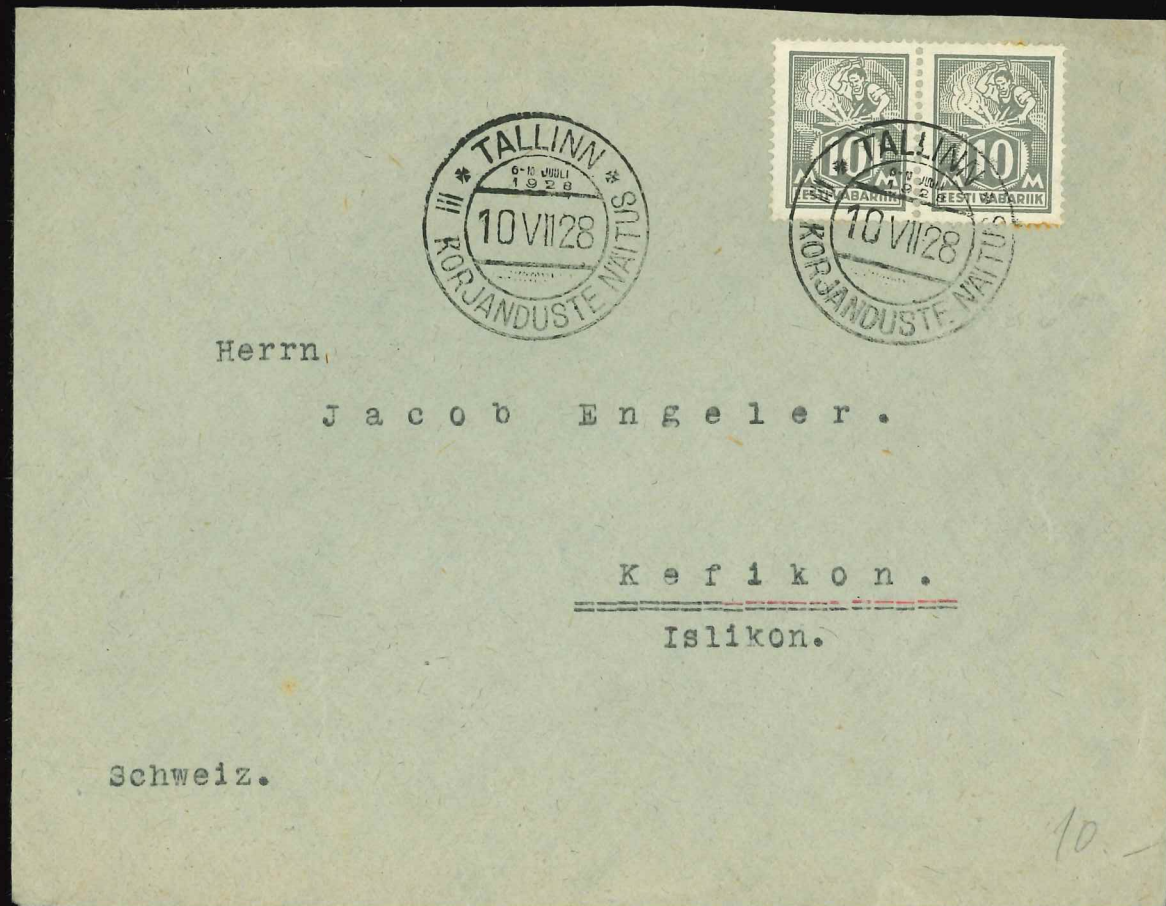
Handwritten text in Hebrew script, likely a religious or personal message, written in a cursive style.

Herrn L. Kagan  
 Zürcher Heilstätte  
 Ela wadel  
 bei DAWA  
 Schweiz



Handwritten text in German, including a date 'Lentberg, 20. Juni 1938' and a name 'F. Kangeried'.

Herr + Frau  
 F. Kangeried  
 rue Gaffe 216  
 Zürich 7  
 Schweiz



Herrn  
 Jacob Engeler.

Kerikon.  
 Islikon.

Schweiz.



PSZENNY MŁYN WALCOWY  
 T-wo „WIKTORIA”  
 Sz. KINKULKIN i S-ka  
 Wilno, Szopena 6-4.  
 Telef. Nr. 29-00.

Schweiz  
 Internationale

Komitee vom Roten Kreuz  
 Palais du Conseil Général  
 Genf - Schweiz



PIRKIME TIK SAVO  
KRAŠTO GAMINIUS



PIRKIME TIK SAVO  
KRAŠTO GAMINIUS



*Ribeck & Dolder*  
*pharm. Produkte*

*Basel Schweiz.*  
*Immergasse 9.*

PIRKIME TIK SAVO  
KRAŠTO GAMINIUS



Firma

Bubeck & Dolder

SVEICARIJA

ARON STAROWOLSKI

KAUNAS (LITHUANIE).

NEMUNO G-VĖ 14.

BASEL, 4.  
POB. 14693



PASTI



*Herrn*  
*Lumstein*

*50 Maruzgards*

*Schweiz.*

*Bern - Suisse*

(Pasta iestāde)

Sūtītājs un viņa adrese:

*E. Kismāns Rīga*  
*Kr. Barons ielā 120-23*

Uzdev. 2429.

*Latvijas P. S. R.*

*Einzeichnen*

*Helvetia*

*S. G.*

*Herr Semina stundleher*

*Josef Bruhm.*

*Schweiz*

*Schweiz*





Schweiz

Luzern

J. Hug

Luzern

Alpenstr. 10.



Herrn  
Lumstein

Bern - Schweiz

50 Marktstrasse 50

23. VII 41



22/11/44  
Real  
Luzern



Recipimus gratias. Si gratia accidit  
In forma decessu u. tractat. in  
cheque ori. - in il qm  
liberant. et sic uero qm  
difer. sed in specu. q  
Causas hinc ha. str. ua. l. q.

VISPASAULES PASTA SA  
UNION POSTALE UNIE  
LATVIJA  
PASTKARTE - CARTE

Luzern  
Madame  
Edouard Corroon

Vevey  
Villa Jauran.



HELVEETSIA  
\*\*\*\*\*  
SCHWEIZ

Herren

JOS. HUG Söhne



CONSULAT DE SUISSE  
TALLINN-RÉVAL  
ESTHONIE

L U Z E R N  
\*\*\*\*\*

Alpenstrasse 10





Vispasaulē pasta savienība \* Union postale  
LATVIJA — LETTONIE  
PASTKARTE — CARTE POS



Herrn  
Lunzstein & Co

E. Kismāns  
Rīga-Latvijas P.S.R.  
Ks. Barona ielā  
№ 120-23.  
6/c

suisse  
Bern-Schweiz  
50 Marktgasse 50



Sveici

Herrn



stud. oec. Joseph Flug

Alpenstr. 10  
Luzern

Suisse

Herrn.

R. Calonder - Bieri  
Bautechniker,  
Mann / Graub.  
Schweiz.



МЕЖДУНАРОДНОЕ

Recommandée



R LIEPĀJA .....  
R.S.S. de LETTONIE  
№ 55/1

Herrn

Walter Siegenthaler  
beim Sportplatz  
Turgi  
Suisse Schweiz



